GRAMATYKA · ZAIMKI

Zaimki osobowe w angielskim: I czy me, it, they i kolejność dopełnień

Igor Zadrużyński

Opublikowano 19 listopada 2026

O LEKCJI

Po polsku zaimki odmieniają się przez siedem przypadków: ja, mnie, mi, mną. Angielski ma ich tylko dwie formy: jedną na podmiot (I) i jedną na całą resztę (me). Brzmi prosto, ale Polacy i tak mówią Can you explain me? albo between you and I. Ta lekcja pokazuje, kiedy która forma, co zrobić z it i they oraz w jakiej kolejności stawiać dwa dopełnienia: give him the book czy give the book to him.

SŁOWA KLUCZOWE: Gramatyka, Zaimki

Wersja online z ćwiczeniami i nagraniami wymowy



SPIS TREŚCI

1. Dwie formy: podmiot i dopełnienie 2
2. Polski podmiot znika, angielski – nie 2
3. You i they o ludziach w ogóle 3
4. It's me i my friend and I 4
5. Dwa dopełnienia: give him the book 4

Źródła i dalsza lektura 5

To pierwsza z trzech lekcji o zaimkach. Kolejne to zaimki dzierżawcze (*my, mine*)[1] i zaimki zwrotne (*myself*)[2].

CC BY-NC 4.0 · zadruzynski.com/zaimki-osobowe/

1. Dwie formy: podmiot i dopełnienie

Zaimek osobowy (*personal pronoun*) zastępuje rzeczownik, który już padł. Forma podmiotu stoi przed czasownikiem (kto? co?). Forma dopełnienia stoi po czasowniku i po przyimku (kogo? komu? z kim?).

OSOBA	PODMIOT	DOPEŁNIENIE	PRZYKŁAD
ja	I	me	I know her. She knows me.
ty, wy	you	you	You called him. He called you.
on	he	him	He likes Sue. Sue likes him.
ona	she	her	She phoned Dan. Dan phoned her.
ono (rzecz, zwierzę)	it	it	It works. I fixed it.
my	we	us	We saw them. They saw us.
oni, one	they	them	They invited Ann. Ann invited them.

Zwróć uwagę na trzy rzeczy. *I* piszemy zawsze wielką literą, także w środku zdania. *You* znaczy i „ty", i „wy" (forma się nie zmienia). *They* nie rozróżnia „oni" i „one".

Po przyimku zawsze forma dopełnienia:

PRZYKŁADY

- **Are you coming with us?**
  Idziesz z nami?
- **This parcel is for her.**
  Ta paczka jest dla niej.
- **Don't worry about me.**
  Nie martw się o mnie.

2. Polski podmiot znika, angielski – nie

Po polsku zaimek podmiotu często opuszczamy, bo osobę widać po końcówce czasownika: *Idę. Pada. Mówią, że…* Po angielsku czasownik nie ma takich końcówek, więc podmiot musi stać zawsze. Gdy nie ma kogo wstawić, angielski stawia „pusty" podmiot *it*:

PRZYKŁADY

- **It's raining again.**
  Znowu pada.
- **It's ten past six.**
  Jest dziesięć po szóstej.
- **It's a long way to Inverness.**
  Do Inverness jest daleko.

CC BY-NC 4.0 · zadruzynski.com/zaimki-osobowe/

TYPOWY BŁĄD

✗ ~~Is very cold today. Is my brother.~~

✓ **It's very cold today. This is my brother.** (albo: **He's my brother.**)

Zdanie angielskie bez podmiotu jest niepoprawne, nawet jeśli po polsku podmiotu nie ma. Wyjątek to tryb rozkazujący: *Sit down!*

3. *You* i *they* o ludziach w ogóle

Gdy mówimy ogólnie, o każdym albo o ludziach w ogóle, polski używa bezosobowych form: *nigdy nie wiadomo, mówi się, że…* Angielski stawia wtedy *you* (każdy, także ja i ty) albo *they* (jacyś ludzie, władze, „oni”):

PRZYKŁADY

- **You never know what the weather will do in Scotland.**
  W Szkocji nigdy nie wiadomo, jaka będzie pogoda.
- **They're closing the old library next year.**
  W przyszłym roku zamykają starą bibliotekę.

Jedna osoba, ale *they*

Gdy nie wiemy, czy chodzi o kobietę, czy o mężczyznę, albo nie chcemy tego mówić, angielski używa *they* także o jednej osobie. Najczęściej po *someone, anyone, everyone, nobody*:

PRZYKŁADY

- **Someone has left their umbrella on the bus.**
  Ktoś zostawił parasol w autobusie.
- **If anyone calls, tell them I'll be back at four.**
  Jeśli ktoś zadzwoni, powiedz mu, że wrócę o czwartej.

CIEKAWOSTKA: THEY W LICZBIE POJEDYNCZEJ

They o jednej osobie to nie wymysł ostatnich lat. Słownik Merriam-Webster, który w 2019 roku ogłosił *they* słowem roku, przypomniał, że angielskiemu brakuje zaimka nieokreślającego płci w liczbie pojedynczej i że *they* pełni tę rolę od ponad sześciuset lat. Oxford English Dictionary znajduje pierwszy zapis w średniowiecznym romansie *William and the Werewolf* z około 1375 roku. Czasownik po takim *they* stoi zawsze w liczbie mnogiej: *they are*, nie *they is*.

O zwierzęciu mówimy *it*, ale o własnym psie czy kocie Brytyjczycy mówią zwykle *he* albo *she*: *Our cat is fourteen and she still catches mice.*

CC BY-NC 4.0 · zadruzynski.com/zaimki-osobowe/

4. *It's me* i *my friend and I*

Po *be* i w krótkich odpowiedziach w codziennym angielskim stoi forma dopełnienia: *Who's there? – It's me. Who wants tea? – Me! I love Cornish pasties. – Me too.* Forma *It is I* brzmi dziś bardzo staroświecko.

Więcej kłopotu sprawiają pary osób. Zasada jest ta sama co przy jednej osobie. Pomaga test: usuń drugą osobę i sprawdź, czy zdanie brzmi dobrze.

PRZYKŁADY

- **My sister and I went to the Proms.**
  Poszliśmy z siostrą na koncert z cyklu Proms. (test: I went)
- **Grandma sent a postcard to my sister and me.**
  Babcia wysłała pocztówkę do mnie i siostry. (test: sent it to me)

TYPOWY BŁĄD

✕ ~~This is between you and I. Me and Tom are going to the match.~~

✓ **This is between you and me. Tom and I are going to the match.**

Po przyimku *between* stoi forma dopełnienia: *me*. Błąd *between you and I* słychać nawet u rodzimych użytkowników, ale w egzaminie się nie obroni. *Me and Tom are…* to mowa potoczna; w starannym języku: *Tom and I are…*, a siebie stawiamy na końcu.

5. Dwa dopełnienia: *give him the book*

Po czasownikach takich jak *give, send, show, lend, tell, bring, buy* mogą stać dwa dopełnienia: **osoba** (komu?) i **rzecz** (co?). Są dwa szyki:

SZYK	PRZYKŁAD	KIEDY
osoba + rzecz	I gave my dad a mug.	zwykle, gdy rzecz jest nowa w rozmowie
rzecz + *to/for* + osoba	I gave the mug to my dad.	gdy ważne jest, komu (na końcu zdania stoi to, co nowe)
zaimek *it/them* + *to/for* + osoba	I gave it to him.	gdy rzecz to *it* albo *them*

Gdy rzeczą jest zaimek *it* albo *them*, stawiamy go od razu po czasowniku, a osobę dajemy z przyimkiem: *Can you send it to me?* W potocznym brytyjskim słychać też *Give it me* czy *Give me it*, ale w piśmie i na egzaminie bezpieczna jest wersja z *to*.

Przyimek zależy od czasownika. Z *to*: *give, send, show, lend, sell, tell, bring, pass, write* (komuś coś daje się, wysyła, pokazuje). Z *for*: *buy, make, cook, get, find, book* (coś robi się dla kogoś).

PRZYKŁADY

- **Could you pass me the salt?**
  Podasz mi sól?

CC BY-NC 4.0 · zadruzynski.com/zaimki-osobowe/

- **Dad made us pancakes. He made them for us every Sunday.**
  Tata zrobił nam naleśniki. Robił nam je w każdą niedzielę.
- **I've booked a table for you.**
  Zarezerwowałem dla was stolik.

TYPOWY BŁĄD

✕ ~~Can you explain me this rule? She described me the house. He suggested me a good dentist.~~

✓ **Can you explain this rule to me? She described the house to me. He recommended a good dentist to me.**

Po *explain, describe, suggest, say, report, introduce* osoba nie może stać zaraz po czasowniku. Potrzebny jest przyimek *to*, a osoba idzie na koniec. To jeden z najczęstszych błędów Polaków, bo po polsku mówimy „wyjaśnij mi".

DO ZAPAMIĘTANIA

Najważniejsze z tej lekcji

- Podmiot: *I, you, he, she, it, we, they*; dopełnienie i po przyimku: *me, you, him, her, it, us, them.*
- Zdanie angielskie zawsze ma podmiot; gdy brak osoby – *it*: *It's raining. It's late.*
- Ogólnie o ludziach: *you* (każdy), *they* (jacyś ludzie); o jednej osobie bez określania płci: *someone… their.*
- *It's me. Me too.* – *between you and me*; *my sister and I went.*
- *give him the book* = *give the book to him*; z *it/them*: *give it to him.*
- *explain / describe / suggest something to someone* – nigdy *explain me.*

DLA NAUCZYCIELA

Szyk dwóch dopełnień dobrze ćwiczy się z prawdziwymi przedmiotami: uczniowie siedzą w kole, nauczyciel podaje komuś długopis i mówi *I'm giving Ola a pen.* Ola podaje go dalej i mówi *I'm giving it to Kuba* – za każdym razem z *it*, bo przedmiot już znamy. Do *explain me* przyda się krótka „kartka z zakazem": na tablicy wisi napis *explain ME* przekreślony na czerwono, a obok *explain it TO me*. Uczniowie, którzy złapią kolegę na błędzie, zdobywają punkt.

Źródła i dalsza lektura

- Paciorek J., *Wielka gramatyka języka angielskiego*, Wydawnictwo GREG, Kraków 2024.
- British Council, LearnEnglish, *Personal pronouns*, https://learnenglish.britishcouncil.org/free-resources/grammar/english-grammar-reference/personal-pronouns [dostęp: 19.11.2026].
- Merriam-Webster, *Word of the Year 2019: They*, https://www.merriam-webster.com/wordplay/word-of-the-year-2019-they [dostęp: 19.11.2026].
- Swan M., *Practical English Usage*, wyd. 4, Oxford University Press, Oxford 2016 – hasła o zaimkach osobowych, *singular they* i czasownikach z dwoma dopełnieniami.
- Murphy R., *English Grammar in Use*, wyd. 5, Cambridge University Press, Cambridge 2019 – rozdziały o zaimkach osobowych i o czasownikach z dwoma dopełnieniami.

CC BY-NC 4.0 · zadruzynski.com/zaimki-osobowe/

Adresy linków z tekstu

1. https://zadruzynski.com/zaimki-dzierzawcze/
2. https://zadruzynski.com/zaimki-zwrotne/

LICENCJA

© 2026 Igor Zadrużyński. Ten tekst jest udostępniony na licencji Creative Commons Uznanie autorstwa – Użycie niekomercyjne 4.0 Międzynarodowe (CC BY-NC 4.0). Możesz go kopiować, rozpowszechniać i przerabiać w celach niekomercyjnych pod warunkiem, że podasz autora i adres źródła, dołączysz link do licencji i zaznaczysz, czy wprowadzono zmiany. Przykład poprawnego oznaczenia:

> Igor Zadrużyński, *Zaimki osobowe w angielskim: I czy me, it, they i kolejność dopełnień*, zadruzynski.com, https://zadruzynski.com/zaimki-osobowe/, licencja CC BY-NC 4.0

Licencja nie obejmuje cytatów, ilustracji ani innych materiałów pochodzących od innych autorów — obowiązują dla nich ich własne zasady.

Ilustracje, przy których nie podano innego źródła, zostały wygenerowane z pomocą AI.

zadruzynski.com